

- 5 -

Appl. No. 10/086,893
Amendment dated April 14, 2004
Reply to Office Action of January 14, 2004

- REMARKS/ARGUMENTS -

Claims 1 to 6 and 9 to 11 remain in the application.

The indication that claims 1 to 6 and 9 to 11 would be allowable upon the filing of a is greatly appreciated.

In view of the foregoing, the Applicant herein timely files a Terminal Disclaimer in compliance with 37 CFR 1.321(c) in order to overcome the above-mentioned double patenting rejection.

Rejected claims 7 and 8 have been cancelled.

The application is therefore in condition for allowance.

The Applicant respectfully requests that a timely Notice of Allowance be issued in this case.

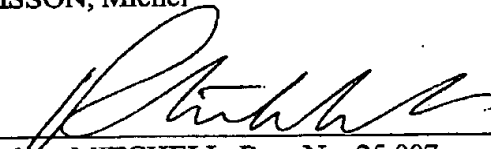
Respectfully submitted,

BISSON, Michel

By:

April 14, 2004

Date


Robert MITCHELL, Reg. No. 25,007
Agent of Record
OGILVY RENAULT
1981 McGill College Avenue, #1600
Montreal, Quebec, Canada H3A 2Y3
Tel.: (514) 845-7126

Encl. - Terminal Disclaimer